

Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen
Herausgeber: Bund Schweizer Architekten
Band: 77 (1990)
Heft: 11: Konstruktion formt mit = La construction contribue à l'expression formelle = Construction as an element of form

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

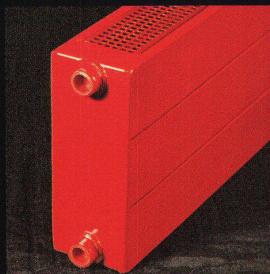
Download PDF: 13.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Im Detail liegt der Unterschied

Das heizkörperliche Vergnügen in jedem Raum!

Heizkörper und Handluchtrockner



Horizontal- Heizwände
frontglatte Heizfläche unfall-
sicher und leicht zu reinigen
ansprechendes Design mit Ab-
deckgitter oder Linearrost



Vertikal-Heizwände
klare Linienstruktur mit
seitlicher Abdeckung

**AGO
TECH**

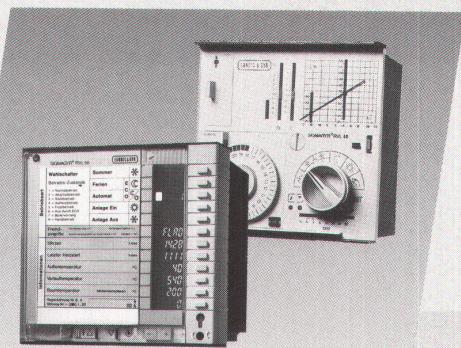
AGOTECH AG
Haslistrasse 200
CH 4600 Olten
Tel 062/26 65 22
Fax 062/26 75 27



Konvektoren
in optischer Eleganz
mit individueller
Abdeckung und
geschlossenem Kopfstück

**Warum freuen Sie sich
so über die
SIGMAGYR®-Bedienung?**

**«Weil ich auch
den Fach-Männern
einfache Bedien-
konzepte «gönne».**



Ihre Kurzinformation:
Das neue SIGMAGYR® Heizungsregler-
sortiment umfasst:

SIGMAGYR® RVL 55 – die digitale Hei-
zungsregler-, Optimier- und Steuerzentrale
mit der neuen, exklusiven «à la carte»-
Bedienung für eine bedienerfreundliche
Digitaltechnik.

SIGMAGYR® RVL 46 – der digitale Hei-
zungsregler mit der analogen Bedienung
und patentierter Heizkurve.

SIGMAGYR® RVP 30 – der vielseitige Hei-
zungsregler mit analogem oder digitalem
Raumgerät.

SIGMAGYR-Bedienkonzepte machen deut-
lich: Die Zukunft der modernen Heizungs-
regler ist geregelt.

Wir informieren Sie gerne.

Seit 50 Jahren führend in Building Control

Landis & Gyr
Building Control (Schweiz) AG
Steuer-, Leit- und Regeltechnik HLK
6312 STEINHAUSEN, Sennweidstr. 47
Tel. 042-44 81 44, Fax 042-44 82 30

Verkaufsbüros in:
Bellinzona 092-25 12 65, Epalinges (VD) 021-784 44 22,
Châtelaine (GE) 022-796 90 70, Chur 081-22 12 14,
Ostermundigen (BE) 031-51 67 67, Reinach (BL) 061-711 48 48,
Reussbühl (LU) 041-50 55 05, Rohr/Aarau 064-24 07 07,
Seuzach/Winterthur 052-53 33 23, Sion 027-31 46 05,
St-Blaise (NE) 038-33 43 53, St.Gallen 071-22 64 22,
Zürich 01-202 21 66

LANDIS & GYR

Leute vom Bau: Gelb spart Geld.

Sparsam und behaglich leben, das sind keine Gegensätze. Die gelbe Isolation von ISOVER lässt die Kälte draussen und die Heizwärme drinnen. Damit sparen Sie bis 50% Energie.



Die gelbe Isolation.

ISOVER SA, Chemin de Mornex 3, Case postale 655, 1001 Lausanne.
ISOVER AG, Obere Ey, Postfach, 4657 Dulliken.
ISOVER AG, Gewerbestrasse 6, Postfach 376, 8155 Niederhasli.

WIR LASSEN WARMES WAS- SER SPRUDELN.



Domotec AG
Wassererwärmer
4663 Aarburg
Telefon 062 41 46 33
Fax 062 41 57 56

Domotec SA
Chauffe-eau
1029 Villars-Ste-Croix
Téléphone 021 635 13 23
Fax 021 635 13 24

domotec
Wassererwärmer mit dem Plus.
Vielfalt. Beratung. Service.

*Mit bestem Dank
für die gute Zusammenarbeit*

an alle Bauherren, für die wir seit der Gründung unserer Firma tätig sein durften

Verwaltungs- und Bürogebäude

Agfa-Gevaert AG, Dübendorf
Allg. Pensionskasse der SWISSAIR,
Zürich
AHV-Ausgleichskasse SPIDA, Zürich
Banque Leu Genève SA, Genève
Basler Lebens-Versicherungsgesell-
schaft, Basel
Beamtenversicherungskasse des
Kantons Zürich, Zürich
BP (Schweiz) AG, Zürich
Bucherer AG Luzern, Luzern
Caterpillar Overseas SA, Genève
Clariden Bank, Zürich
Effektenbörsenverein Zürich, Zürich
Eidg. Amt für Bundesbauten
Baukreis 4, Zürich
FIFA (Fédération Internationale de
Football Association), Zürich
Foco Bank, Zürich
Forster Willi & Co. AG, St. Gallen
Goldmann, Sachs & Co., Zürich
Dr. med. H. Gwalter, Küschnacht
Albert Hans, Zürich
Helvetia Versicherungen, St. Gallen
Hewlett-Packard (Schweiz) AG, Widen
Pensionskasse der F. Hoffmann
La Roche & Co., Basel
IBM (Schweiz), Zürich
IVT Industrieverband Textil, Zürich
Reisebüro Hans Imholz AG, Zürich
Israelitische Cultusgemeinde, Zürich
La Suisse Assurances, Lausanne
Luzerner Kantonalbank, Luzern
Personalfürsorgestiftung der Möven-
pick-Unternehmungen, Adliswil
Philips AG, Zürich
Procter & Gamble SA, Genève
Radio- und Fernseh-Genossenschaft,
Zürich
Schulamt der Stadt Zürich, Zürich
SWISSCONTROL, Bern
Hans Ernst Schwarzenbach, Kilchberg
Schweiz. Bankgesellschaft, Zürich
Schweiz. Bankverein, Zürich
Schweiz. Gesellschaft für die Rechte
der Urheber musikalischer Werke
SUISA, Zürich

Schweiz. Nationalversicherungs-
Gesellschaft, Basel
Schweiz. Unfallversicherungsanstalt
(SUVA), Luzern
Schweiz. Wirteverband, Zürich
Seattle First National Bank, Zürich
Société de Banque Suisse, Genève
R. Spöri, Zürich
Gebrüder Sulzer AG, Winterthur
SWISSAIR, Zürich
Union de Banques Suisses, Genève
Verband der Wirtvereine des Kan-
tons Zürich, Zürich
Vita Lebensversicherungs-Gesell-
schaft, Zürich
Winterthur Schweiz. Versicherungs-
Gesellschaft, Winterthur
Zur Schanzenbrücke AG, Zürich
Zürcher Kantonalbank, Zürich

Geschäftshäuser

Pensionskasse der Autophon-Gesell-
schaften, Solothurn
Bank Julius Bär & Co. AG, Zürich
Aktiengesellschaft Bellevue, Zürich
Ernst Burkhalter Ing. AG, Zürich
Coop Genève, Genève
Coop Zürich, Zürich
Dow (Europe) SA, Horgen
Elvia, Zürich
Aktiengesellschaft Engematt, Zürich
Fides, Zürich
Arthur Frey AG, Wangen b. Olten
Brauerei Hürlimann AG, Zürich
IBM (Schweiz), Zürich
Kantonalbank von Bern, Bern
Konsumverein KVZ, Zürich
OMS (Organisation mondiale de la
Santé), Genève
Schild AG, Luzern
Schweiz. Rückversicherungs-Gesell-
schaft, Zürich
Pensionskasse der Schweiz. Volks-
bank, Bern
SIHLAG, Zürich
Société Immobilière de Trois Suisses,
Lausanne

Société Internationale de Place-
ments, Bâle
Tip-Top Autowerke AG, Zürich
Tip-Top Garage AG, Schlieren
Unisys (Schweiz) AG, Thalwil
Vita Lebensversicherungs-Gesell-
schaft, Zürich
Charles Vögele AG, Pfäffikon SZ
Zürich Versicherungs-Gesellschaft,
Zürich

Gewerbe- + Industriebauten

Bosshard + Co. AG, Rümlang
Franz Bronzincevic + Cie, Wetzikon
Ernst Burkhalter Ing. AG, Zürich
Buchbinderei Burkhardt AG,
Mönchaltorf
Centre multiprofessionnel, Crissier
Flughafen-Immobilien-Gesellschaft,
Zürich
gdz Genossenschafts-Druckerei,
Zürich-Manegg
Möbel Hubacher AG, Rothrist
IBM Research Laboratory, Rüschlikon
Gebrüder Iseli AG, Zürich
Walter Müller, Zollikerberg
Orell Füssli Werbe AG, Zürich
Polymetron AG, Hombrechtikon
Prohotel Wäscherei AG, Kloten
Schoop & Co., Glattbrugg
Schweiz. Sprengstoff-Fabrik AG,
Dottikon
Sereba Immobilien AG, Wädenswil
Sihl Immobilien AG, Zürich
Sturzenegger & Schiess AG, Zürich
Toggenburger AG, Winterthur
Zellweger Uster AG, Uster
Zürcherische Privat-Reitanstalt
St. Jakob AG, Zürich

Wohn- + Zentrumsüberbauungen

Robert Aebi AG, Zürich
AG Grand Hotels Engadinerkulg,
St. Moritz
ABZ Allgemeine Baugenossenschaft
Zürich

Karl Steiner AG
Generalunternehmung

Antaris Immobilien AG, Zürich
 ASIG Arbeiter-Siedlungs-Genossenschaft, Zürich
 Dr. med. Paul Baer, Zollikon
 Heinz Bär, Zürich
 Basler-Versicherungs-Gesellschaft, Basel
 Baugenossenschaft Bundespersonal Zumikon + Umgebung
 Baugenossenschaft Frohes Wohnen des Bundespersonals, Zürich
 Dr. Ernst Bieri, Zürich
 W. A. Bindschedler, Zollikon
 Walter Bräm, Zürich
 Rudolf Brunner, dipl. Ing. ETH, Zürich
 Werkzeugmaschinenfabrik Bürkle AG Pensionskasse, Zürich
 Ricardo Compagnoni, Rümlang
 Coop Bern, Bern
 Coop Biel-Seenland, Biel
 Crystal Hotels und Restaurants AG, Zürich
 Direktion der öffentlichen Bauten des Kantons Zürich
 M. F. Disch, Genève
 Elektrizitätswerke des Kantons Zürich
 Elvia, Zürich
 Angestelltenpensionskasse der Georg Fischer AG, Schaffhausen
 A. Gstrem + H. Reller, Dietikon
 Antoine Guth, Genève
 Flad & Burkhardt AG, Zürich
 Flughafen-Restaurant AG, Zürich-Flughafen
 Fortuna Lebensversicherungs-Gesellschaft, Zürich
 Albert Gassmann, Rümlang
 Gemeinnützige Baugenossenschaft Röntgenhof, Zürich
 GEWOBAG, Zürich
 André Glaus, Genève
 Eduard Gut, Uitikon-Waldegg
 Heberlein & Co. AG, Wattwil
 R. Hiller-Gassmann, Rümlang
 J. Hofmann, Dornach
 Hotel Baur au Lac, Zürich
 R. Huber-Rübel, Zürich
 Immobilien gesellschaft Turinova AG, Zürich
 IMMOCONSULTA AG, Zürich
 INTRAG AG, Zürich
 Konsumverein KVZ, Zürich
 Dr. med. Max Landolt, Uitikon
 Lebensmittelverein Zürich LVZ, Zürich
 Ronald Lilienfeld, Zürich
 Maschinenfabrik Oerlikon, Zürich

Merkur Immobilien AG, Zürich
 A. Meyer, Glattbrugg
 Genossenschaft Migros Zürich
 Miteigentümergesellschaft Hotz, Baar
 A. Morf, Effretikon
 Pensionskasse der Professoren der UNI Zürich
 Gebr. Pfulg, Dulliken
 PTT, Bern
 Rämi-Bau AG, Zürich
 Rentenanstalt, Zürich
 Heinrich Reutlinger, Zollikerberg
 Ricometa AG, Bottmingen
 Rosenfeld AG, Zürich
 Hotel Savoy AG, Zürich
 Ernst + Hans Scharpf, Zürich
 Pensionskasse der Schindler-Betriebe, Ebikon
 Schlosshof-Immobilien AG, Winterthur
 Société privée de Gérance, Genève
 Frau M. Schlotterbeck, Zürich
 Fritz Schrepfer, Kreuzlingen
 Hans Schütz, Biel
 Pensionskasse der Schweiz. Bankengesellschaft, Zürich
 Schweiz. Bundesbahnen Bauabteilung Kreis III, Zürich
 Pensionskasse der Schweiz. Kreditanstalt, Zürich
 Schweiz. Luftverkehrs AG, Zürich-Flughafen
 Schweiz. Unfallversicherungsanstalt (SUVA), Luzern
 Schweiz. Waggon- und Aufzufabrik, Schlieren
 Shell-Pensionskasse, Zürich
 Siedlungsgenossenschaft Eigengrund, Zürich
 Siedlungsgenossenschaft Konkordia, Zürich
 Siedlungsgenossenschaft Luftverkehr, Klöten
 Siedlungsgenossenschaft Sunnige Hof, Zürich
 Prof. Dr. med. Walter Siegenthaler, Zürich
 Société Internationale de Placements, Basel
 Dr. E. Soracreppe, Zürich
 Dr. med. Paul Spirig, Olten
 Stadt Klöten
 Pensionskasse der Walter Stöcklin AG, Aesch
 Gebrüder Sulzer AG, Winterthur
 Pensionskasse der Gebrüder Sulzer, Winterthur

Walter Suter, Zürich
 Frau A. Syz-Huber, Sierre
 UBS/S PATAK SBS, Genève
 Untertor AG, Zürich
 M. Vollenweider, Rümlang
 Winterthur-Versicherungs-Gesellschaft, Winterthur
 Pensionskasse der Zürcher Kantonalbank, Zürich

Hotels, Restaurants, Dancings
 AG Grand Hotels Engadinerkulum, St. Moritz
 Aparthotel «Blüemlisalp», Beatenberg
 Crystal Hotels + Restaurants AG, Zürich
 Flughafen-Restaurant AG, Zürich
 Hotel Beatus, Merlingen
 Hotel International AG, Zürich
 Hotel Rümlangerhof AG, Rümlang
 Hotel Savoy AG, Zürich
 Hotel Tiefenau, Zürich
 Schweiz. Isola-Werke, Breitenbach
 Trinkstube zur Haue, Zürich
 Zürcher Frauenverein, Zürich

Spitalbauten, Pflege- + Altersheime
 AMI-Klinik Im Park, Zürich
 AMI-Klinik Im Schachen, Aarau
 Diakonieverband Ländli, Oberägeri
 Schweizerische Epilepsie-Klinik in Zürich
 Seniorenresidenz TERTIANUM, Ittigen
 Spitalverband Limmattal, Schlieren
 SUVA Nachbehandlungszentrum, Bellikon

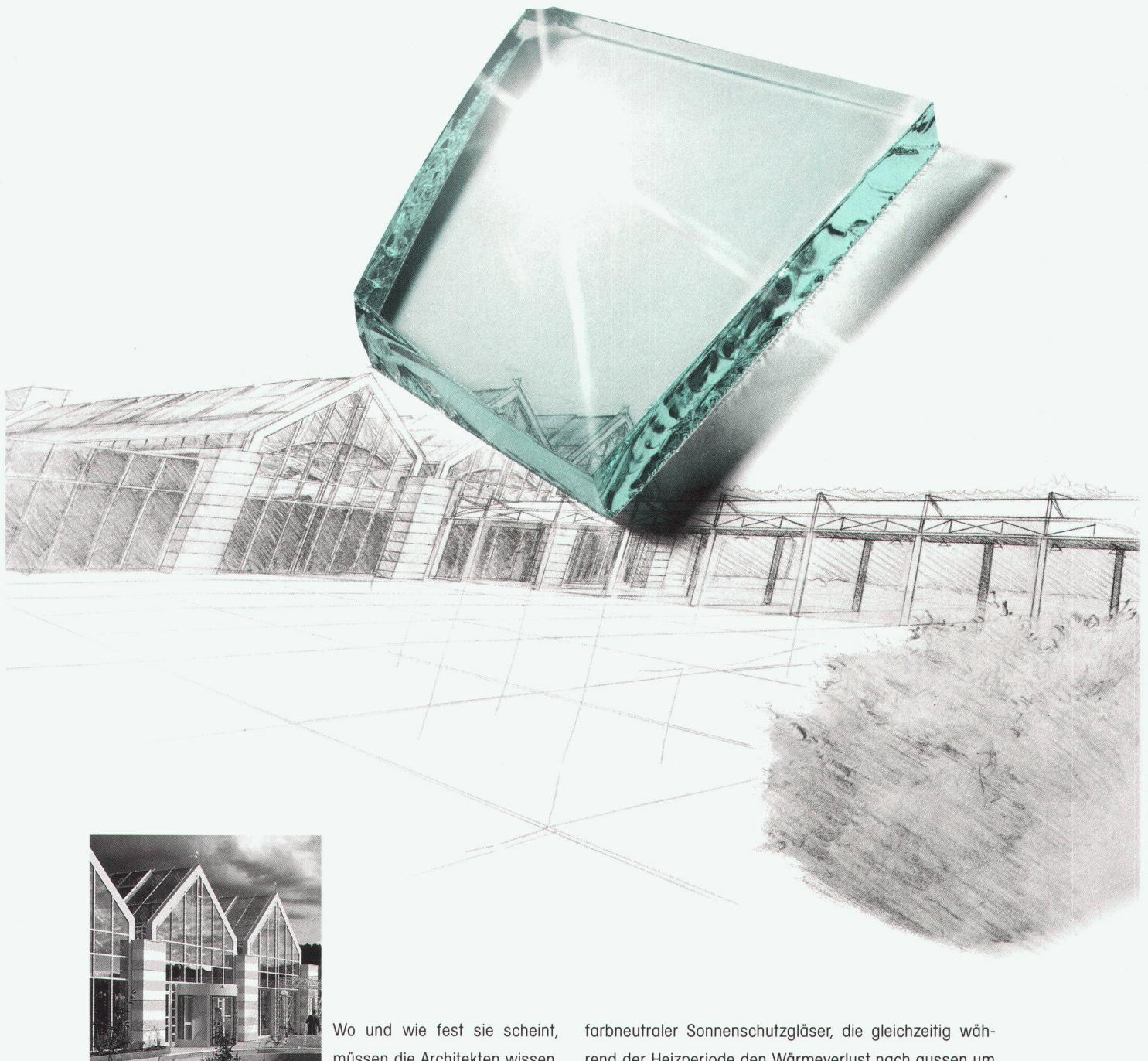
Schulen, Institute, Sportanlagen
 Baudirektion des Kantons Zürich
 Centre International de Glion en Gruyère SA, Bulle
 Hochbauamt des Kantons Zürich
 Kaufmännischer Verband, Zürich
 Schulgemeinde und Politische Gemeinde, Hedingen
 Schulgemeinde Stadt Schlieren
 SSV Schweiz. Spenglermeister- + Installateurverband, Lostorf
 SWISSAIR, Zürich
 Verein Dolder Curlingbahnen, Zürich

Auch wenn die Liste keinen Anspruch auf Vollständigkeit erhebt, macht sie eines deutlich: Steiner ist als Generalunternehmung gesamtschweizerisch denkbar vielseitig engagiert und arbeitet für eine Vielzahl von Bauherren. Ihnen möchten wir aus Anlass unseres 75jährigen Jubiläums ganz besonders danken.

Danken vorab für das Vertrauen, das uns mit diesen Aufträgen entgegengebracht wurde, danken aber auch für die gute Zusammenarbeit, die letztlich für die erfolgreiche Realisierung der Projekte unerlässlich ist.



Die Sonne scheint, wann sie will.



Wo und wie fest sie scheint, müssen die Architekten wissen, schon beim Projektieren. Denn für viele Bauten ist die Be-sonnung kein Thema, sondern das Hauptproblem. Umso besonnener muss man heute mit Glas umgehen. Gute Architekten wollen deshalb ihre ästhetischen Anliegen in Kenntnis der physikalischen Eigenschaften von Sonnenschutzglas realisieren. Darum sollten Sie unsere neue Glas-generation kennenlernen: Eine breite Palette getönter und

farbneutraler Sonnenschutzgläser, die gleichzeitig während der Heizperiode den Wärmeverlust nach aussen um die Hälfte reduzieren.

Als führender Schweizer Glashersteller beraten wir Bauherren, Architekten und Fabrikanten in jedem Stadium kompetent. Dazu stehen Ihnen unser Aussendienst und die Abteilung **Glas Trösch Beratung** gerne zur Verfügung. Rufen Sie uns an, bevor guter Rat teuer wird.

glas**trösch**
glas**trösch**
glas**trösch**

Glas Trösch AG, Industriestrasse 29, CH-4922 Bützberg, Telefon 063 42 51 51

afj

VORANZEIGE

91

FARBTAGUNGEN

31. JANUAR
UND
1. FEBRUAR
1991, BASEL

Zwei interessante Tagungen
im Rahmen der SWISSBAU 91:

- **Die Zusammenarbeit von
Farbplaner und Maler im
Dienste der Farbgestaltung**
- **Das Malergewerbe im
Umbruch**
- **Farbkonzepte in der Praxis**
- **Moderne Beschichtungs-
stoffe als Beitrag zur Farb-
gestaltung**

Verlangen Sie jetzt die detail-
lierten Anmeldeunterlagen
mit dem nebenstehenden
Infocheck (ab Mitte Novem-
ber lieferbar).

INFOCHECK

- Bitte senden Sie mir die
Anmeldeunterlagen für
die FARBTAGUNGEN '91

Name _____

Firma _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

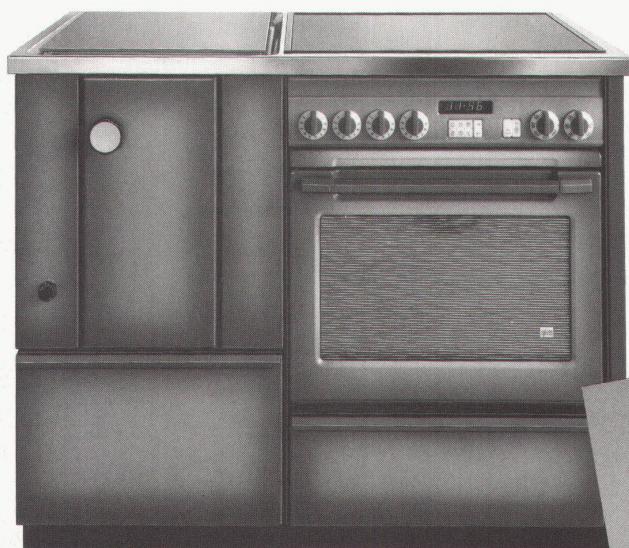
Bitte an nebenstehende Adresse senden.

2 _____ WBW

CRB
COLOR

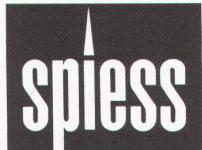
Zentralstrasse 153
Postfach
8040 Zürich
Telefon 01/451 22 88
Telefax 01/451 15 21

Wir stehen auf Holz!



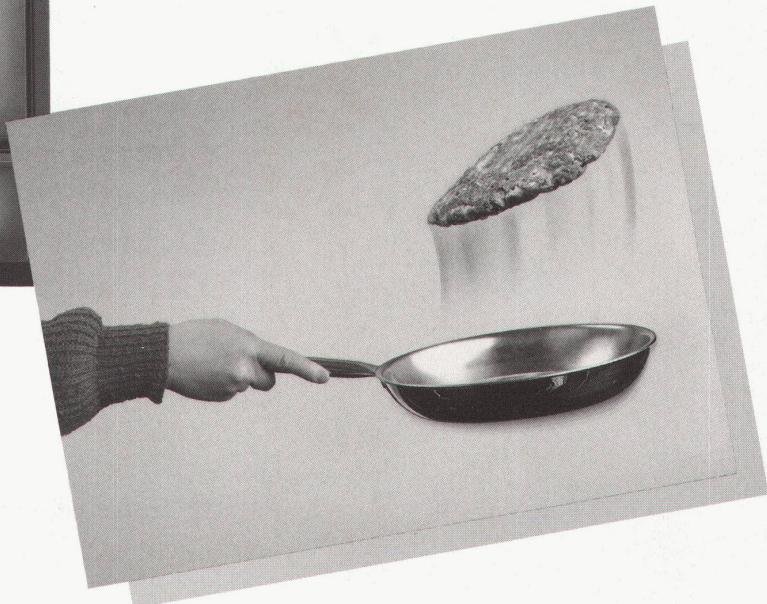
Sie haben Ihr «Geheimrezept» und wir von Spiess die Technik. Denn in einem Spiess Herd wird das Brennholz nicht einfach verbrannt, sondern schadstoff-arm in Wärme umgewandelt. Die raffinierte Spiess Feuerungstechnik sorgt für optimalen Umweltschutz.

Spiess Herde machen aus Köchinnen und Köchen Meister.



Mehr Wärme aus weniger Holz

Wir sind dafür, dass der Wald gepflegt und das Holz genutzt wird – auch das Brennholz. Spiess Herde machen daraus das Beste: Wärme für ein echtes Holzofen-Brot oder für eine richtige Berner Rösti.



Bitte senden Sie mir Unterlagen über

- Holzherde (Kombiherde, Zentralheizungsherde)
- Kachelöfen (freistehend, Einbau-Kachelöfen)
- Warmluft-Öfen
- Oelöfen
- Cheminée-Einsätze

Adresse:

Telefon: _____

*Einsenden an:
Walter Spiess AG, 8308 Illnau,
Tel. 052/44 14 91*



Form und Farbe

Informationen erhalten Sie bei
Ihrem Fachhändler oder bei den
Zentraallagern:

F. Bender AG
8038 Zürich · Tel. (01) 4 88 60 60
Christen Beschläge AG
3001 Bern · Tel. (031) 40 18 40
Pro Interieur AG
5035 Unterentfelden
Telefon (0 64) 43 41 41

HEWI

Sicher ist sicher.

Dank Fenstern mit dem neuen Vento-Verschluss und abschliessbarem Griff darf Fritzli unbeaufsichtigt im belüfteten Zimmer spielen.

Patent ang.

USM Euroferm Vento



Euroferm Vento, der Fensterverschluss mit drei gesicherten Öffnungsstellungen: Wohldosiertes Lüften ohne auf- und zuschlagenden Flügel.

Verlangen Sie* den Vento-Prospekt mit Bezugsquellennachweis der Fensterhersteller in Ihrer Region, die den Vento einbauen.

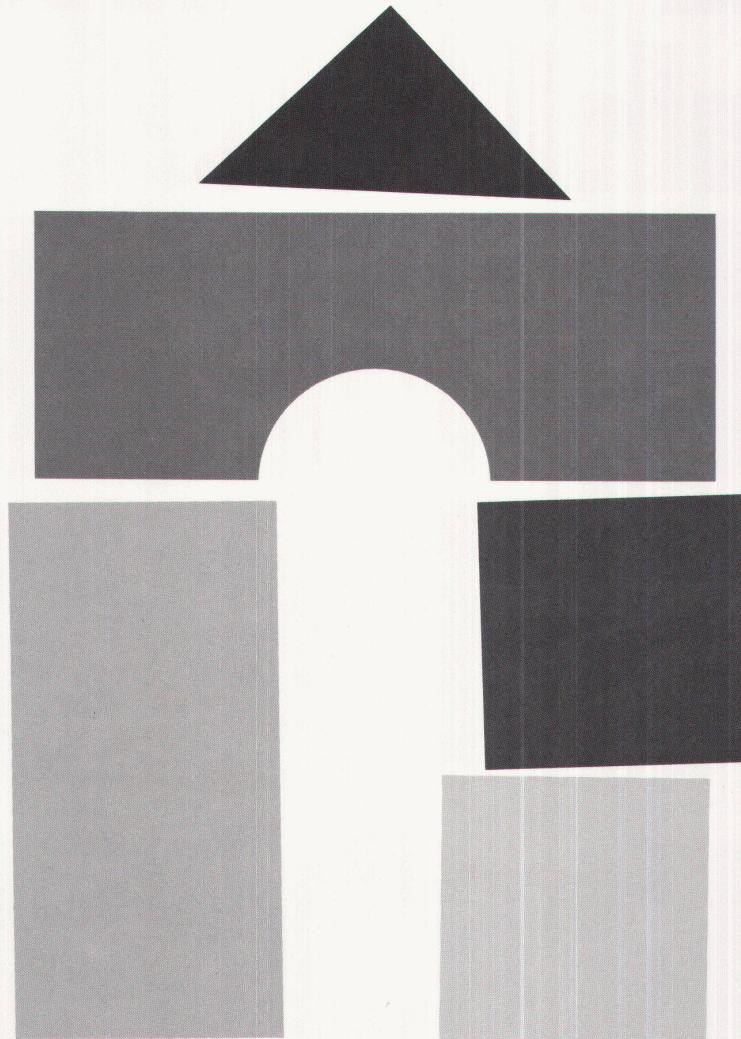
USM U. Schärer Söhne AG, CH-3110 Münsingen
Telefon 031 720 72 72, Telefax 031 720 73 40

*Name: _____

Strasse: _____

PLZ/Ort: _____

UNTERWEGS NACH EUROPA



MESSEERLEBNIS MIT GEWINNSPIEL: AUF ZUR BAU

Ob Sie Architekt sind oder Bauunternehmer, Bauhandwerker oder Fachhändler, einen privaten Neubau planen oder Küche und Bad renovieren wollen, eine Lehre oder Fortbildung in einem modernen Bauberuf anstreben: auf der BAU '91 bekommen Sie entscheidende Informationen von über 1.300 Ausstellern aus 24 Staaten.

Auf dem weltbekannten Messeplatz München können Sie eine volle Woche lang Information und Erlebnis miteinander verbinden – und attraktive Preise gewinnen.

Die BAU in München – Europas größte Baufachmesse 1991.

BAU
91

**9. Internationale Fachmesse für Baustoffe, Bausysteme, Bauerneuerung
München, 16. bis 22. Januar 1991**

Informationen: Intermess Dörgeloh AG, Obere Zäune 16, CH-8001 Zürich, Tel. 01/252 99 88, Tx 816 027 Inmech, Tfax 01/261 11 51.
Veranstalter: Münchener Messe- und Ausstellungsgesellschaft mbH, Postfach 1210 09, D-8000 München 12.

MESSE MÜNCHEN  INTERNATIONAL

■■■ Partner- wahl ...

■■■ Erfahrung ist reines Geld wert. Deshalb greifen **Planer** und **Architekten** auf die einmalig vielseitigen Dienstleistungen von Franke zurück. Ob Einzelgerät oder komplexer Funktionsablauf: Wir wissen, was sich in Küchen bewährt.

■■■ Wenn Sie eine Küche für ein **Personalrestaurant**, **Heim** oder einen **gastgewerblichen Betrieb** planen, muss es rund um diese Küche 100%ig klappen. Franke bringt die nötige Erfahrung mit. Betriebskonzepte, Pläne, Rationalisierungen, Ausführung, Baukontrolle, Montage, Service – seriös, gut und alles aus einer Hand.



PROFIS stehen auf Franke

Franke AG
CH-4663 Aarburg
Schweiz

Telefon 062 43 31 31
Telefax 062 41 67 61
Telefx 981 808

FRANKE

Verpflegungstechnik
und Getränketechnik

■ Technik

■ Qualität

■ Design



KWCdomo zum Duschen
KWCduplex zum Baden und Duschen

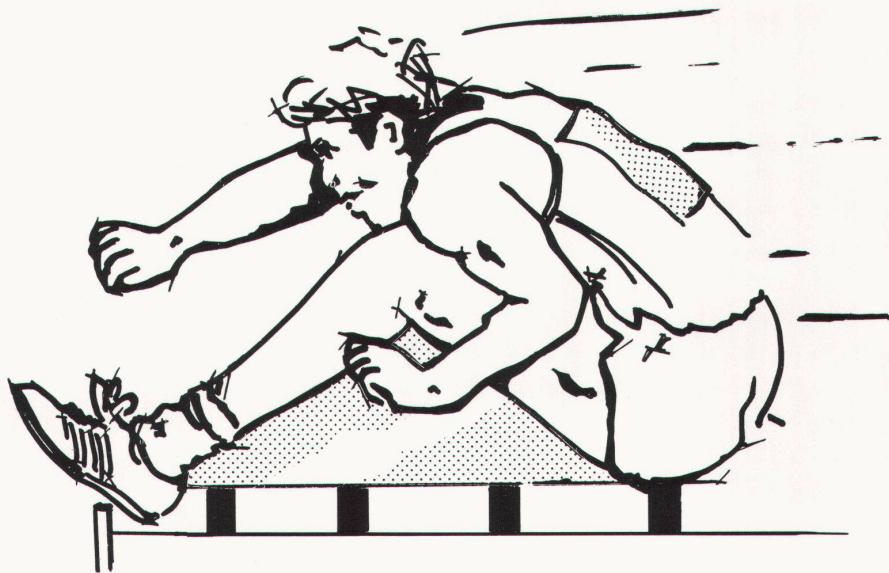
Ästhetik, Funktion, Hygiene.
Die neuen Sanitärarmaturen für Dusche und Bad.
Fortschritt im Umgang mit Wasser.

KWC
ARMATUREN



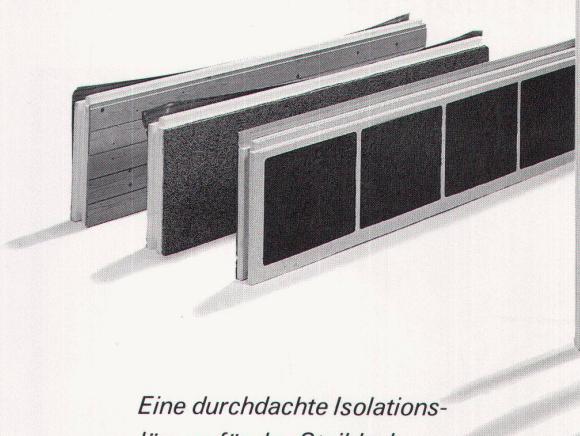
KWC AG, Armaturenfabrik
CH-5726 Unterkulm
Telefon 064/46 01 01

*Sie suchen eine
Isolation, die den höchsten
Anforderungen
gerecht wird?*



*Mit **gonon** nehmen Sie
jede Hürde!*

gonon-
Isolationsunterdach
das Sichere!



Eine durchdachte Isolationslösung für das Steildach.

Eine breite Typenpalette und darauf abgestimmtes Zubehör gibt Ihnen die Sicherheit, unterschiedlichste Steildächer fachgerecht auszuführen. Hervorragende k-Werte und die zuverlässige Winddichtigkeit sind weitere Pluspunkte dieses Systems.

geduo
die
Wasserunempfindliche!

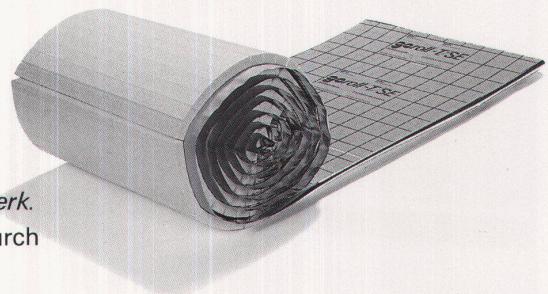


Die Isolationsplatte für das Zweischalmauerwerk.
Diese Platte zeichnet sich durch hohe Isolationswerte aus. Wasser und Frost können ihr nichts anhaben. Die hohe Elastizität bewirkt eine hervorragende Luftschallisolation. Die Druckfestigkeit garantiert hohe Dimensionsstabilität.

geroll-T/SE
die Rationelle!

Die Trittschallisolutionsrolle für die Wärmedämmung von Unterlagsböden.

Mit der Rolle erzielen Sie eine schnelle und saubere Verlegung. Die hervorragenden Materialeigenschaften garantieren sehr gute Trittschall- und Luftschallisolutionswerte.



Ja. Senden Sie mir Unterlagen über **gonon**-Produkte, die sich seit Jahren bestens bewährt haben.

geduo **geroll-T/SE** **gonon-**
Isolationsunterdach

- | | | | |
|-----------|--------------------------|--------------------------|--------------------------|
| Prospekt | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| Muster | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| EMPA-Test | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

Absender: Name _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Telefon _____

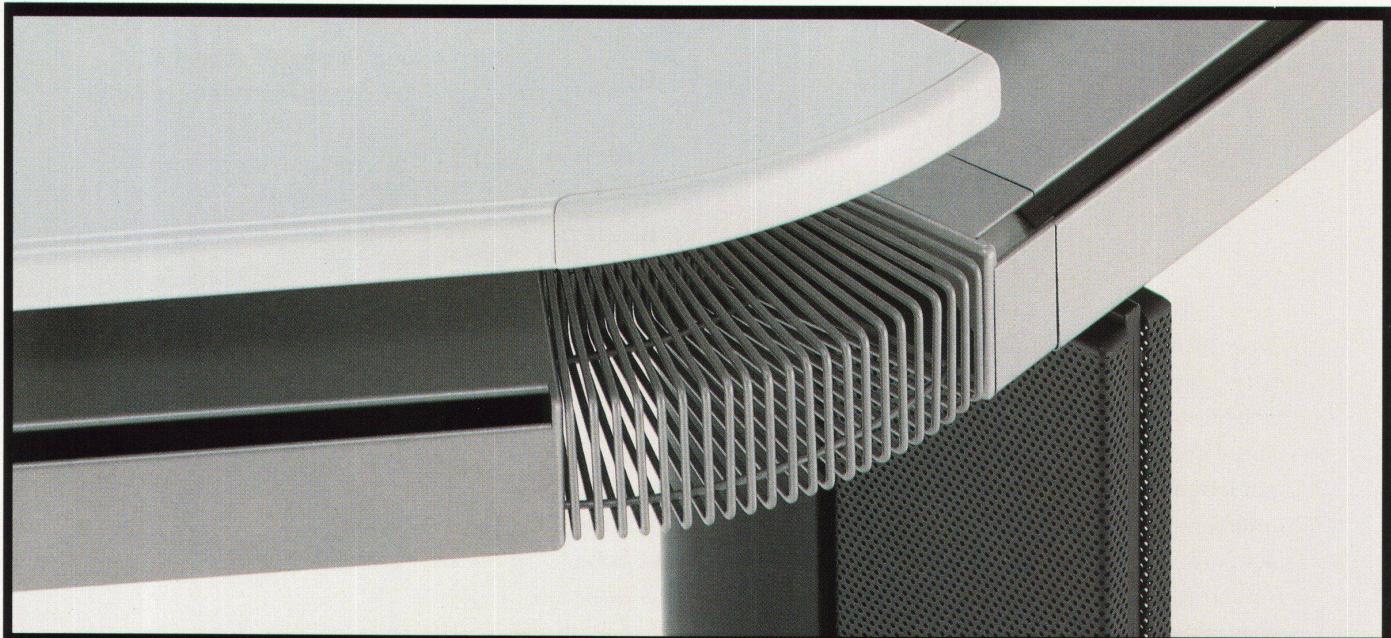


LANGZEIT
ISOLATION +

gonon

gonon
Kunststoffwerk AG
CH-8226 Schleitheim SH
Telefon 053/95 17 21
Telefax 053/95 17 25
Telex 897 102 gono ch

**Wieviele Mitarbeiter hat der Kabelsalat
in Ihrem Büro schon zur Strecke gebracht?**



**Das beste Rezept gegen Stolperfallen
heisst VOKO.**



VOKO-Einrichtungsprogramme sind vorbildlich gerüstet für die Bürotechnik von heute und morgen. Ausreichend dimensionierte, jederzeit zugängliche vertikale und horizontale Kabelkanäle sowie die frei wählbare Zahl und Plazierung der Steckdosen machen es möglich: die unsichtbare Vernetzung aller Arbeitsplätze mit Strom-, Daten- und Telekommunikations-Leitungen. Wir – oder die VOKO-Exklusiv-Vertretung in Ihrer Nähe – verraten Ihnen gerne mehr.

Das Büro

VOKO Franz Vogt & Co., Im Schörli 5, 8600 Dübendorf 2, Telefon 01/821 2741.

Ausflug in den Sternenhimmel



Orbit



Stylo



Rondo



Stella 100

Universo Niedervoltseilsystem und Sie haben den Himmel in der Wohnung. Das raffinierte Seil-System für 1001 Lichtideen. Exklusiv mit der elektronischen Sicherung.



Croma



Joy

Bezugsquellen nachweis:

novoline

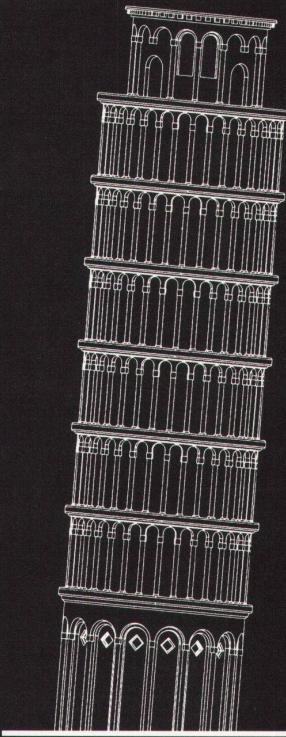
mehr als nur licht

novoline ag
thurgauerstrasse 40
8050 zürich
tel. 01/301 29 09
fax. 01/302 45 54

PARAGON

neigt zu

vollkommenem
CAD für
Architekten



PARAGON®

PROFESSIONELLE CAD-SOFTWARE
FÜR ARCHITEKTEN

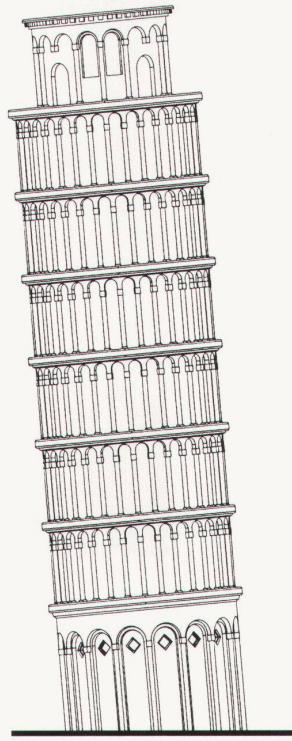


Kaspar Huber Arch. HTL
Architekturbüro · CAD-Gesamtkonzeptionen · 8184 Bachenbühlach
Zürichstrasse 40 · Telefon 01/860 83 83 · Telefax 01/861 19 34

CAESAR

neigt zu

vollkommenem
CAD für
Bauingenieure



CAESAR



BAUADMINISTRATION
Rony Dahinden, Ingenieur+Software AG
8370 Sirnach, Grünaustr. 4, Tel. 073/26 39 22

FILARA®-Fassaden

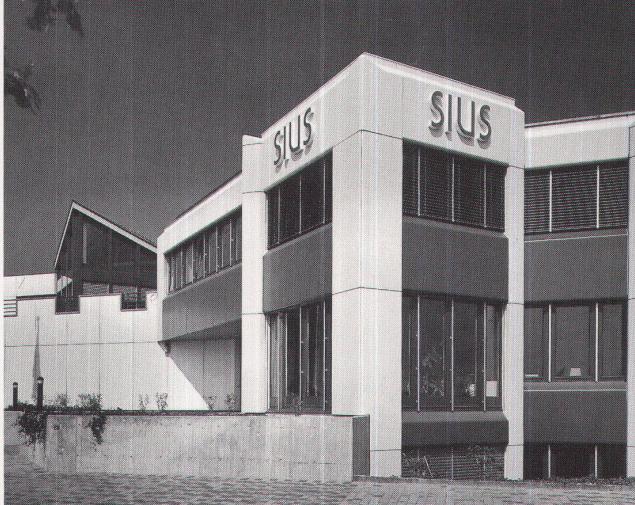
sind Visitenkarten.

Eine Fassade, die Ihre Handschrift trägt, besteht nicht nur aus einer guten Idee. Neben Kreativität erfordern die vielen Randbedingungen technisch einwandfreie Lösungen.

Kompromisse müssen Sie genug eingehen. Vorschriften und örtliche Gegebenheiten können Sie nicht umgehen, wohl aber Einschränkungen durch das Material oder das Fassadensystem. Wenn Normelemente nicht so normal aussähen und Spezialwünsche nicht sofort das Budget sprengen oder wenn es Strukturen, Formen und Farbtöne

auf Bestellung gäbe, dann wäre es einfacher, die Fassade eines Firmensitzes, Verwaltungsgebäudes oder Kongresszentrums das gewünschte Image widerspiegeln zu lassen.

Die Filara-Fassade lässt Ihnen alle Freiheiten. Sie ist keine Verkleidung ab Stange, sondern eine Fassade, die nach Ihren Zeichnungen hergestellt wird. Sie ist eine hinterlüftete Fassade, mit einer Wetterhaut aus einem Faser-Verbundwerkstoff. Sie ist technisch, was Sie brauchen und gibt Ihnen die Möglichkeiten, die Sie sich wünschen.



Fabrikations- und Bürogebäude SIUS AG, Effretikon.

Freibrief für Architekten:

Für Gestaltungsfreiheit interessiere ich mich immer. Demonstrieren Sie mir die Vorteile der Filara-Fassade:

- anhand technischer Unterlagen
- anhand von Mustern anlässlich einer Präsentation bei mir

Firma:

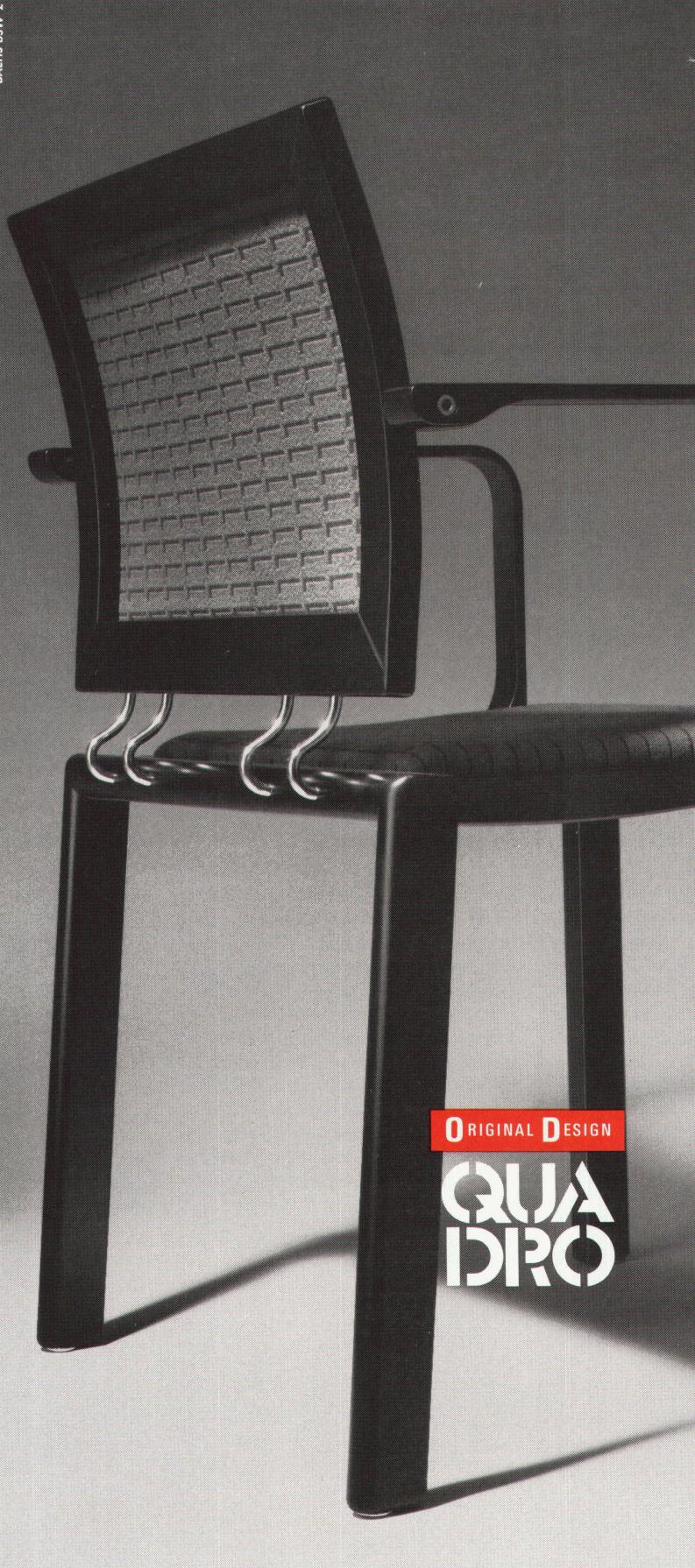
Name:

Strasse:

PLZ/Ort:

Tel.: Intern:

Einsenden an Stahltion AG,
Riesbachstr. 57, 8034 Zürich WBW



Quadro. Die neue Stuhlidee. Variantenreich und vielversprechend. Mit perfektem Sitzkomfort. Und vier verblüffenden Flexfedern. Die dem Rücken elastischen

Rückhalt geben. Füsse und Rahmen Buche massiv. Überraschend schlank und äusserst stabil. Dank neuem Konstruktionsprinzip. In allen Farben und in natur.

Aber auch in Stahlrohr verchromt. Sitz und Rücken in vielen Variationen. Aus Formsperrholz und mit diversen Polsterungen. In neuen Stoff- und

Lederarten. Und mit oder ohne Armlehnen. Aber immer stapel- und koppelbar. Quadro. Echt Originaldesign. Von Bruno Rey und Charles Polin.

Sitz-Premiere.

Quadro. Die neue Stuhelperspektive. Beflügelnd bequem und einmalig vielseitig.

Zum Denken und Debattieren.

Zum Zuhören und Zurücklehnen.

Für sämtliche Sitz- und Lebenslagen.

Quadro. Das Stuhlprogramm, das rundum passt:

In die Zeit und in die Zukunft.

Eindeutig Originaldesign.



Dietiker
Switzerland

Stühle und Tische für Cafeterias, Restaurants, Schulen, Foyers, Konferenzräume, Konzertsäle, für ganze Objekteinrichtungen.

Dietiker AG, CH-8260 Stein am Rhein, Telefon 054 42 2121

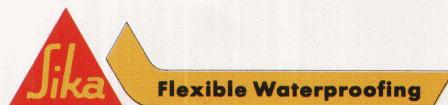
DIETIKER. STÜHLE. TISCHE. ORIGINALDESIGN.



**Sikaplan® für Dächer – weltweit.
Mit dem Sika Qualitätsversprechen. UV-beständig. Witterungsstabil. Langlebig.**

Sika Kunststoff-Dichtungsbahnen beweisen ihre Qualität. Sie übertreffen die Anforderungen nach SIA und DIN. Zum Beispiel bezüglich dynamischer Bewitterung, thermischer Alterung, Hagelschlag und aggressiver Atmosphäre. Neutrale Tests der EMPA bestätigen die Untersuchungsergebnisse der SIKA-Forschungslabors. Fordern Sie

unsere Dokumentation mit allen Resultaten an. Sika Kunststoff-Dichtungsbahnen sind das Produkt jahrzehntelanger Forschung und Entwicklung und haben sich seit mehr als 20 Jahren im praktischen Einsatz in allen Klimazonen der Welt bewährt. Sikaplan®, ein neuer Qualitätsmaßstab für Kunststoff-Dachbahnen.



Sika AG, Tüffenvies 16-22, CH-8048 Zürich, Telefon 01/436 44 04, Telefax 432 33 62

Wann haben Sie das letzte Mal die Segel gestrichen?



Oder direkter gefragt:
Wie oft schon haben Sie
oder Ihre Mitarbeiter im
Konstruktionsbüro es auf,
gute, erfolgversprechende
Ideen in konkrete Pläne,
Zeichnungen und Projekte
umzusetzen, weil die dafür
notwendige Infrastruktur
nicht zur Verfügung
stand?

Zum Beispiel das *Nestler NesCAD-System 7010*, das benutzerfreundliche CAD/CAM-System, das sich flexibel den Aufgaben von Unternehmen unterschiedlichster Branchen und Größen anpasst.

Oder das *Nestler Zeichenmaschinensystem NC draft*, das intelligente digitale Zeichen-, Mess- und Rechensystem, das auf Wunsch mit der Digitalisierstation *Nestler NesCAD draft* ergänzt werden kann und so Unterstützung durch CAD-Funktionen bietet und auf allen PC AT im Industriestandard lauffähig ist.

Oder ein anderes Mittel aus dem umfassenden *Nestler-TechOffice-Gesamtprogramm* für technische Arbeitsplatzgestaltung in jedem Unternehmen.

Ein Programm, das von konventionellen Zeichenanlagen über elektro-nische Zeichenmaschinen, Konstruktionsschreib-tische, Schränke und Regale bis zum speziell entwickelten CAD-Möbel-sortiment alles bietet, was Ideen rasch, effizient und sicher verwirklichen hilft.

Mit *Nestler*, Ihrem kompetenten Partner für jeden Bereich des Konstruktionsbüros, werden Sie nie mehr auch nur das Gefühl haben, die Segel müssten aus Infrastrukturgründen gestrichen werden.

Nestler®

Die ganze Welt der Konstruktion.

OZALID

Ihr Partner für Informationstechnik. Ein Plüss-Staufer-Unternehmen.
OZALID AG, Herostrasse 7, 8048 Zürich, Tel. 01/62 71 71, Fax 01/432 55 62, Telex 82 22 50.

Ihre offene Tür für Tore



JUCKER TOR AG

Ästhetische Qualitätstore zu bauen, die sich nach jahrelangem Einsatz problemlos öffnen, sind für uns eine tägliche Herausforderung. Die aussergewöhnliche Leichtgängigkeit ist das Resultat konsequenter Entwicklungsarbeit und Verdienst der bekannten – von Jucker entwickelten MIKO-Laufwerke. Ob Falt-, Flügel- oder Schiebetor sowie Sektional- und Brandschutztor aus Alu oder Stahl – auf das Jucker-Tor ist jahrelang Verlass.

Ihr guter Torküter
JUCKER TOR AG

8610 Uster
Dammstrasse 10
Tel. 01/940 21 66
Fax 01/940 61 19

1604 Puidoux
Zone industr. Le Verney
Tél. 021/946 32 41
Fax 021/946 32 71



Ja, ich möchte mehr Informationen

- Torauswahltabelle als Planungshilfe**
- Referenzliste**
- Präsentation Tormodelle mit Beratung**
- Prospekte (Alu-, Stahl-, oder Sektionaltore)**

Name: _____

Firma: _____

Adresse: _____

PLZ/Ort: _____

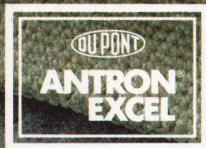
Telefon: _____

Teppichmode für Ihr Büro

Die neuen 6 TISCA Büroteppichkollektionen,
farbharmonisch auf moderne
Bürosysteme abgestimmt

TISCA COLORTWEED 183
TISCA COLORTWEED VELOURS 182
TISCA COLORTWEED 182
TISCA COLORTWEED VELOURS 183
TISCA COLORRIPS II
TISCA COLORVELOURS UNI

Concepia



TISCA TIARA

TISCA Tischhäuser+Co. AG, CH-9055 Bühler, Tel. 071/931011

TIARA Teppichboden AG, CH-9107 Urnäsch, Tel. 071/581616

TISCA/TIARA Objektberatungsdienst, CH-8021 Zürich, Tel. 01/2419710